

**Zeitschrift:** Clubnachrichten / Schweizer Alpen-Club Sektion Bern  
**Herausgeber:** Schweizer Alpen-Club Sektion Bern  
**Band:** 95 (2017)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Sektionsnachrichten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Sektionsnachrichten



*Fokussieren und dabei den Alltag vergessen. Bild zVg von Salewa.*

## Sektionsversammlung

# Einladung

*Mittwoch, 6. September 2017, Restaurant Schmiedstube, 1. OG, Schmiedenplatz 5, Bern*

## Orientierung für Neumitglieder

18.30 Uhr

Orientierung über die Sektion Bern und deren Aktivitäten

## Sektionsversammlung

19.30 Uhr

### Traktanden

- 1 Begrüssung und Mitteilungen
- 2 Wahl von Stimmenzähler
- 3 Protokoll der Sektionsversammlung vom 7. Juni 2017
- 4 Mutationen: Kenntnisnahme
- 5 Mitteilungen aus den Ressorts
- 6 Verschiedenes

## Referat

Im Anschluss an die Sektionsversammlung, Beginn ca. 20.15 Uhr

## Expedition Peru 2016 – Im Zeichen des Nachwuchses

Mitglieder der SAC Sektion Dent-de-Lys präsentieren mit einleitenden Worten und Bildern einen 40-minütigen Film über die gesamte Expedition.

Es gehört fast schon zur Tradition, dass die 1922 gegründete SAC Sektion Dent-de-Lys (Kanton Fribourg) ihrem Nachwuchs eine Expedition inklusive der gesamten Vorbereitungsarbeiten widmet. Bereits 1981 fand eine Expedition nach Peru statt, gefolgt von einer im Jahr 1995 nach Bolivien und 2004 nach Ladakh.

In diesem Geist stand auch die Expedition, welche während der Sommermonate 2016 wiederum nach Peru führte, mit Besteigung diverser 5000er und 6000er in der Cordillera blanca. Ziel war vor allem auch, die jungen Teilnehmer in ihrer Eigenständigkeit und in der Ausübung des Bergsports zu motivieren und so den Nachwuchs in der Sektion Dent-de-Lys zu fördern und sicherzustellen. Die Expedition wurde komplett unabhängig organisiert, ohne Unterstützung von aussen und ohne Bergführer. Der Gemeinschaftsgeist und das gemeinsame Erarbeiten standen stets im Vordergrund.

Die Gruppe der zehn Teilnehmer formierte sich im Jahr 2015, welches dank spezifischen Trainings ganz im Zeichen der technischen und physischen Vorbereitung stand. Dabei absolvierten die Teilnehmer rund 20 Besteigungen, davon acht auf 4000er, meistens an den Wochenenden, inklusive Biwakieren im Zelt.

Das Expeditionsteam unterstützt mit seinem Film eine Stiftung in Lima für die Kinder aus den Slums und ihre Eltern (tallerdelosninos.org.pe). Der Film ist auf Französisch gehalten.



Bilder: Raphaël Gingins

### Sektionsversammlung

# Protokoll

*Mittwoch, 7. Juni 2017, 19.30 Uhr,  
Restaurant Schmiedstube, Bern*

Vorsitz: Sarah Galatioto

Präsenz gemäss Liste: 62 Clubmitglieder

Entschuldigt: Samuel Berthoud, Klaus Bonani, Peter Eichholzer, Christian Wymann

### Orientierung für Neumitglieder

Siehe Clubnachrichten 1-2017, Seiten 6 und 7.

### Statutarischer Teil

#### 1 Begrüssung und Mitteilungen

Sarah Galatioto begrüsst alle Anwesenden und beginnt mit einem Hinweis auf den afrikanischen Ausklang des heutigen Abends von Max Ziegler und Regula Leuenberger. Speziell werden auch die Hüttenränger begrüsst, die den Kulturrahmen der Versammlung bilden. Bisher war es ein herausforderndes Jahr, z. B. wegen der laufenden Vor-/Abklärungsarbeiten für die 2020 geplante Renovierung der Gaulihütte. Neue Hüttenwarte für die Windegghütte werden gesucht, die Bewerbungsgespräche laufen. Am Samstag, 10. Juni findet die Abgeordnetenversammlung statt, an der die neuen Umwelt- und Raumplanungsrichtlinien des SAC thematisiert werden. Hier will sich der SAC nicht als Umweltverband positionieren, sondern allgemein die Interessen des Alpenraumes vertreten und entscheidend den Umgang in Energiefragen für die nächsten 20-25 Jahre beeinflussen. Die Delegierten wurden an der SV vom 1. März 2017 gewählt; die Erklärung zum Sektionsantrag sowie die Namen der Delegierten können den Clubnachrichten 2-2017 entnommen werden. Informationen über den Ausgang der Abstimmung werden zeitnah folgen.

An dieser Stelle werden die Anwesenden von den zahlreich erschienenen Hüttenrängern mit einem Kanon und drei weiteren Liedern unterhalten.

#### 2 Wahl der Stimmzählenden

Marcel Schafer, Toni Buchli und Anne-Barbara Rothen stellen sich als Stimmzählende zur Verfügung.

#### 3 Protokoll der Sektionsversammlung vom 1. März 2017

Das Protokoll wird einstimmig angenommen, nachdem es keine Anmerkungen aus dem Publikum gibt.

#### 4 Mutationen: Kenntnisnahme

Sarah verliest die Namen der verstorbenen Sektionsmitglieder. Die Anwesenden gedenken den Verstorbenen.

#### 5 Jahresabschluss 2016, Bericht der Revisoren und Genehmigung

Der Jahresabschluss wurde in den Clubnachrichten 2-2017 publiziert. Daniel Gerber fasst die Hauptpunkte verständlich zusammen. Erneut konnte ein Gewinn verzeichnet werden (+46'000 Franken), wodurch das Eigenkapital der Sektion entsprechend angestiegen ist. Im Clublokal fielen mehr Kosten an als im Budget aufgeführt. Diese Ausgaben waren 2015 für den Umbau des Clublokals geplant und wurden daher nicht erneut budgetiert. Der Umbau des Clublokals wird langfristig Freude und Zusatznutzen erbringen. Die Hütten liefen insgesamt gut und schrieben schwarze Zahlen.

Im letzten Jahr waren im Gegensatz zum Vorjahr keine grossen Umbauten in den Hütten angefallen. Als nächstes grosses Projekt wird die Gaulihütte ab ca. 2019 renoviert.

Stefan Schegg erklärt die Aufgabe der Revisoren. Wie jedes Jahr wurden spezifische Stichproben durchgeführt, welche die Bilanz bestanden hat. Die Revision fand am 28. Februar 2017 statt und das Ergebnis wurde dem Vorstand an der Vorstandssitzung vom 3. März 2017 vorgestellt.

Eine Rückfrage aus dem Publikum von Konrad Schrenk zu einem speziellen Fonds, dem Legat Lori, eröffnet eine Diskussion. Edi Voirol klärt die Frage und die näheren Hintergründe zum Legat. Veteranenobmann Kurt Wüthrich meldet sich ebenfalls zu Wort und erklärt, dass der Fonds nicht aufgelöst werden kann, da dies die Hinterbliebenen des Spenders (Herr Lori) nicht wollen. Der Jahresabschluss 2016 wird mit einer Enthaltung angenommen und dem Vorstand wird Décharge erteilt.

#### 6 Mitteilungen aus den Ressorts

Ueli Seemann präsentiert Aktuelles aus dem Bereich Energie. Bei der Volksabstimmung vom 21. Mai wurde im Rahmen der Energiestrategie 2050 eine Reduktion des gesamtschweizerischen Energieverbrauchs beschlossen. Ein wichtiger Punkt ist eine Zunahme des Anteils der erneuerbaren Energien und ein schrittweiser Abbau der Produktion von Atomstrom. Ähnlich wie der Abstieg bei einer Bergtour, ist die Zukunft des Energieverbrauchs ungewiss und herausfordernd.

Im Zusammenhang mit der Zunahme des Anteils erneuerbarer Energien am Energiemix werden vier Projekte kurz vorgestellt:

- Vergrösserung Grimselstausee: Verfahren sind noch hängig (Einsprachen).
- Ersatzstaumauer Spitalamm: Die alte Staumauer muss ersetzt werden, Kostenpunkt 120 Mio.
- Mattalpsee-Projekt: Neues Kraftwerkprojekt mit Baubeginn 2019. Betrifft indirekt auch die Gaulihütte.
- Trift: Nach der Abstimmung ist der Subventionsmodus der Wasserkraft offen. Das Projekt wird kommen.

Beim Projekt des Triftstaudamms ist aufgefallen, dass gewisse Leute zu wenig einbezogen wurden. Die Umwelteinflüsse des Projekts stehen im Fokus und einige Anwohner im Gadmental fühlen sich vergessen.

#### 7 Verschiedenes

Die Abgeordnetenversammlung des SAC findet am Samstag, 10. Juni in Solothurn statt.

Die Schmiedstube hat vom 17. bis 31. Juli 2017 Betriebsferien. Hierzu bitte die Hinweise zur Abholung des Schlüssels für die Bibliothek auf der Homepage beachten.

Die nächste Sektionsversammlung findet am 6. September 2017 statt.

Stefanie Hausammann, Stv. Protokollführerin

## Jubilarenehrung

# Dank, Tanz und Magronen

*Am 20. Januar wurden unsere diesjährigen Jubilare in der Schmiedstube begrüsst und geehrt.*

Unsere Sektion ist zu Recht stolz auf ihre treuen Mitglieder. Sie bilden das Rückgrat für unsere Aktivitäten. Auch wenn einige der über 180 geladenen Jubilare nicht mehr gut zu Fuss sind oder sonst vom Alter gezeichnet, sie teilen viele Erlebnisse in den Bergen, am Seil oder auf den Ski mit ihren Kameraden.

Freude und Stolz zeigen die anwesenden rund 60 Jubilare, welche der Einladung der Sektion für die diesjährige Feier ihre 25, 40, 50, 60 oder gar noch mehr Mitgliedsjahre gefolgt sind. Zu Beginn will das Mikrophon nicht mitfeiern, und so spielt bereits ein erstes Mal das Handorgelduo auf. Die Musik bringt Elsbeth Köng, mit Jahrgang 1921 die älteste Dame im Saal, zum Strahlen. Es zuckt ihr in den Beinen, aber noch muss sie sich gedulden. Ihren Ehrentanz darf sie erst nach der Würdigung der Ältesten drehen.

*Nach der Ehrung der Ältesten schwingen diese das Tanzbein.*

Sarah Galatioto, unsere Präsidentin, begrüsst die treuesten und auch die ältesten Mitglieder ganz herzlich. Die Jubilare erhalten ihre Urkunden, Abzeichen und Handschläge und werden mit der Kamera eingefangen. Sarah verdankt die traditionellen Jubilarenspenden,

welche der alten Trifthütte und dem Clublokal zugutekommen werden. Die Hüttenwartsfamilie der Trifthütte, Nicole und Turi mit ihren beiden Buben Leo und Til, erzählt untermauert von schönen Bildern aus ihrem Hüttenalltag und zeigt, wie die Spenden eingesetzt werden. Leo, der Eineinhalbjährige, findet das langweilig und schnagget zum Fusschemel des Handörgelers, der ihn weit interessanter dünkt.

Nach der Ehrung der Ältesten schwingen diese das Tanzbein. Samuel Berthoud, seit 72 Jahren in der Sektion, bittet Silvia Schläpfer, seit 60 Jahren dabei, zum Tanz. Und wie bereits erwähnt dreht auch Elsbeth mit 72 Mitgliedsjahren freudig ihre Runden in den Armen von Hans Jörg Müller, der seit 65 Jahren Mitglied ist. Anschliessend wird das Bärner Lied angestimmt und ein kräftiger Chor besingt die liebe Heimat Bärnbiet.

Nach so vielen Emotionen knurrt der Magen. Ein Hauch von angebratenen Zwiebeln strömt in den Saal und männiglich ist sich einig: Die Älplermagronen mit Apfelmus setzen dieser traditionellen Feier die Krone auf.

Danke ihr Jubilare, danke ihr Organisatoren und Akteure. Oder wie Alt-Präsident Ernst Burger gerührt feststellte: «Äs isch schön gsy.»

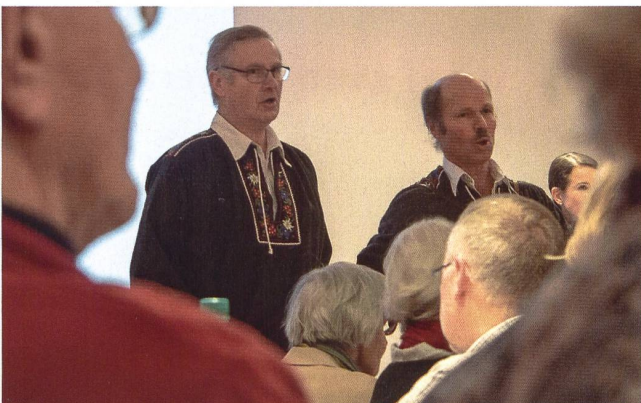
Barbara Graber, Kommunikation



Gelernt ist gelernt: Dynamischer Tanz der Ältesten.



Nicole Müller, Hüttenwartin in der Trifthütte, verpasst ihrem Vortrag den letzten Schliff, während Tili seelig schläft.



Live-Musik von Fritz und Klaus stimmt auf den Abend ein.



Älplermagronen mit viel Zwiebeln runden den schönen Abend ab.

## In Kürze

### Ausblick: Vortragsreihe Geologiezyklus 2018

**Schöne Berge – schöne Steine. Eintauchen in die Faszination und die Geschichten einiger Alpengesteine**

Die SAC Sektion Bern präsentiert 2018 zusammen mit dem Alpinen Museum die Fortsetzung des erfolgreichen Geologiezyklus mit unserem Bergkameraden, Bergführer Dr. Jürg Meyer aus Köniz.

Es erwarten uns drei spannende Abende rund ums Thema Alpengesteine. Die Vorträge präsentieren sich ohne Fachchinesisch und komplizierte Diagramme und richten sich an natur- und berginteressierte Menschen. Die verwendete Sprache ist einfach und bildhaft, angereichert mit kleinen Geschichten und Anekdoten.

Montag, 26. Februar 2018

**Vom Rosenlauimarmor bis zu den Verzascagneisen.**

Streifzug zu den schönsten Gesteinsaufschlüssen der Alpen.

Montag, 5. März 2018

**Schöne Gesteine – schöne Kristalle.**

Die Kristallschätze der Alpen.

Montag, 12. März 2018

**Der Allalngabbro – das schönste Alpengestein.**

Schmuckstein, Findling, Studienobjekt, Faustkeil, Kieselstein, Sammlerstein.

Vorgängig wird ein währschaftes Hüttensuppenznacht im Restaurant Las Alps angeboten.

Die Vorträge finden in unmittelbarer Nähe des Alpinen Museums statt und dauern jeweils etwa eine Stunde, mit der Möglichkeit für Fragestellungen im Anschluss.

Die Vorträge sollen einen Beitrag zur besseren Verankerung von geologischen Themen in der Öffentlichkeit leisten und die Neugier auf eine nähere Auseinandersetzung damit wecken.

Zeitnah werden detailliertere Angaben zu den Anlässen auf unserer Website und in den nächsten Clubnachrichten erfolgen.

[www.sac-bern.ch/Veranstaltungen](http://www.sac-bern.ch/Veranstaltungen)

[www.rundumberge.ch](http://www.rundumberge.ch)

### Abgeordnetenversammlung 2017 in Solothurn

In der Rythalle in Solothurn fand am 10. Juni die 157. Abgeordnetenversammlung des Schweizer Alpen-Clubs SAC statt. Die Sektion Bern ist gemessen an ihrer Mitgliederzahl mit acht Abgeordneten stimmberechtigt. Zu sieb reisten wir an diesem heissen Samstag nach Solothurn, unser Kamerad Toni Buchli musste leider mit akuten Zahnschmerzen zu Hause bleiben.

Ueli Koelliker, Präsident der Gastgebersektion Weissenstein, begrüsst die 99 anwesenden Sektionen, den Zentralvorstand, die Gäste und Mitarbeiter der Geschäftsstelle. Er überreichte der vorsitzenden Präsidentin Françoise Jaquet ein Windrad, damit der Zentralvorstand allzeit spüre, wohin der Wind weht.

Unsere Sektion hatte zum Traktandum 10, Verabschiedung der SAC-Richtlinien Umwelt und Raumentwicklung, Änderungsanträge gestellt (s. CN 2-2017). Claudia Cermann vertritt unsere Anliegen, wonach mit weniger einengenden Schutzformulierungen ein klares Bekenntnis zum Willen der Herbeiführung der Energiewende abgelegt werden soll. Die Anträge haben wie erwartet keine Mehrheit gefunden und wurden im Verhältnis von etwa 1:4 abgelehnt. Wir bedanken uns bei allen Sektionen, welche unser Anliegen zum Schutz des Klimas unterstützt haben.

Das Protokoll der AV ist auf unserer Website aufgeschaltet (News). Die nächste AV findet am 9. Juni 2018 statt.

Barbara Graber, Kommunikation

[www.sac-bern.ch/News](http://www.sac-bern.ch/News)



Die Abgeordneten der Sektion Bern, v.l.n.r.: Barbara Graber, Marcel Schafer, Marianne Aebi, Jürg Haerberli, Sarah Galatioto, Claudia Cermann, Bernhard Freiburghaus.

## Unsere Protokollführerin sucht eine Stellvertreterin / einen Stellvertreter

Bist du gewohnt, Protokolle zu schreiben?

Kannst du 3- bis 4-mal jährlich abends an Vorstandssitzungen und Sektionsversammlungen teilnehmen?

Hast du Lust, dich bei der Sektion aktiv und ehrenamtlich zu engagieren?

Dann bist du genau die richtige Person. Unsere Protokollführerin sucht ab 2018 eine Stellvertreterin / einen Stellvertreter.

Melde dich bei Christian Wymann ([christian.wymann@posteo.de](mailto:christian.wymann@posteo.de)), er gibt dir gerne weitere Informationen.

Wir freuen uns auf dich!

# Veranstaltungskalender

## August

bis 8.1.18	Ausstellung	Wasser unser – Sechs Entwürfe für die Zukunft	Alpines Museum, Bern
bis 1.10	Biwak#19	Der Wolf ist da	Alpines Museum, Bern
bis 22.10.	Ausstellung	Le Rhône et les Rêves	Kunstmuseum Sion
26.8.	August in Bern	Gratis ins Museum	

## September

4.9.	Veteranen	Höck	15.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
<b>6.9.</b>	<b>Neumitgliederorientierung</b>		<b>18.30 Uhr, Rest. Schmiedstube</b>
<b>6.9.</b>	<b>Sektionsversammlung</b>	<b>mit anschliessendem Vortrag «Expedition Peru»</b>	<b>19:30 Uhr, Rest. Schmiedstube</b>
7.9.	Biwak#19	Der Wolf ist da – Pecha Kucha	19.00 Uhr, Alpines Museum
11.9.	Seniorinnen und Senioren	Treff	14.30 Uhr, Clublokal
13.9.	Biwak#19	Wolfsabenteuer am Lagerfeuer	19.30 Uhr, Tierpark Dählhölzli
16.9.	Fotogruppe	Tagesexkursion: Wasser	
18.9.	Hüttensingen	Chorprobe	19.30 Uhr, Clublokal
19.9.	Biwak#19	Der Wolf ist da – öffentliche Führung	18.00 Uhr, Alpines Museum

## Oktober

2.10.	Veteranen	Höck	15.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
10.10.	Fotogruppe	Technischer Abend, Bildbesprechung Wasser	19.30 Uhr, Clublokal
16.10.	Hüttensingen	Chorprobe	19.30 Uhr, Clublokal
<b>20.10.</b>	<b>Clubnachrichten</b>	<b>Redaktionsschluss 4/2017</b>	
21./22.10.	Hüttensingen	Singwochenende	
24.10.	Fotogruppe	Bildervortrag: Vogelfotografie	19.30 Uhr, Clublokal

## November

6.11.	Veteranen	Höck	15.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
8.–12.11.	BergBuchBrig	Multimediafestival zu Natur, Kultur, Freizeit und Abenteuer in den Bergen	Zeughaus Kultur, Brig-Glis
13.11.	Seniorinnen und Senioren	Treff	14.30 Uhr, Clublokal
14.11.	Fotogruppe	Mitgliederversammlung, Bildervortrag: Bunt und abstrakt	19.30 Uhr, Clublokal
17.11.	Fotogruppe	Einsendeschluss Fotowettbewerb	Details s. Website
20.11.	Hüttensingen	Chorprobe	19.30 Uhr, Clublokal
<b>22.11.</b>	<b>Clubnachrichten</b>	<b>Erscheinungsdatum 4/2017</b>	
<b>22.11.</b>	<b>Jahresprogramm 2018</b>	<b>Erscheinungsdatum</b>	
28.11.	Fotogruppe	Technischer Abend, Jurierung Fotowettbewerb	19.30 Uhr, Clublokal

## Dezember

1.12.	Veranstaltungsreihe Blausee Kultur	Lebensschule Reisen: Dinner und Referat mit André Lüthi	Rest. Blausee, Kandersteg
4.12.	Veteranen	Höck	15.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
4.12.	Outdoor Filme	European Outdoor Film Tour 17/18	20.00 Uhr, Burgsaal Thun
5.12.	Outdoor Filme	European Outdoor Film Tour 17/18	20.00 Uhr, National Bern
<b>6.12.</b>	<b>Neumitgliederorientierung</b>	<b>mit anschliessendem Apéro und Hauptversammlung</b>	<b>18.00 Uhr, Naturhist. Museum Bern</b>
<b>6.12.</b>	<b>Hauptversammlung</b>	<b>Hauptversammlung mit Apéro ab 18.45 Uhr</b>	<b>19.30 Uhr, Naturhist. Museum Bern</b>
11.12.	Seniorinnen und Senioren	Vorweihnachtlicher Jahresschlusstreff	16.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
12.12.	Fotogruppe	Hauptversammlung, Prämierung Fotowettbewerb, Jahresschlussfeier	19.30 Uhr, Clublokal
14.12.	Veteranen	Jahresendfeier	15.00 Uhr, Rest. Schmiedstube
18.12.	Hüttensingen	Weihnachtsfeier	19.30 Uhr, Clublokal